

## INFORMACIÓN PROCEDENTE DE LOS ESTADOS MIEMBROS

**Información comunicada por los Estados miembros acerca de las ayudas estatales concedidas de conformidad con el Reglamento (CE) n° 1857/2006 de la Comisión sobre la aplicación de los artículos 87 y 88 del Tratado a las ayudas estatales para las pequeñas y medianas empresas dedicadas a la producción de productos agrícolas y por el que se modifica el Reglamento (CE) n° 70/2001**

(2011/C 116/04)

**Ayuda n°:** SA. 31983 (2010/XA)

**Estado miembro:** República Federal de Alemania

**Región:** Freistaat Sachsen

**Denominación del régimen de ayudas o nombre de la empresa que recibe la ayuda individual:** Förderrichtlinie des Sächsischen Staatsministeriums für Umwelt und Landwirtschaft zur Förderung der Tierzucht (Förderrichtlinie Tierzucht — RL TZ/2010)

**Base jurídica:** Förderrichtlinie des Sächsischen Staatsministeriums für Umwelt und Landwirtschaft zur Förderung der Tierzucht (Förderrichtlinie Tierzucht — RL TZ/2010)

**Gasto anual previsto en virtud del régimen o cuantía global de la ayuda individual concedida a la empresa beneficiaria:** 2,3 millones EUR anuales

**Intensidad máxima de la ayuda:**

- mantenimiento de libros genealógicos por asociaciones de ganaderos reconocidas: 80 % (máximo 80 000 EUR),
- control del rendimiento y evaluación del valor genético, en el marco de programas de cría de ganado: 70 %,
- organización de exposiciones de ganado: 70 % (máximo 33 000 EUR).

**Fecha de ejecución:** A partir del 1 de enero de 2011

**Duración del régimen o de la ayuda individual:** Diciembre de 2015

**Objetivo de la ayuda:**

La ayuda se destina a mejorar la competitividad de la producción ganadera a través de medidas zootécnicas. En particular, los programas de cría rentables están destinados a favorecer el mantenimiento y la mejora de la calidad genética de la cabaña. Asimismo, la ayuda se destina a la obtención y el análisis de datos relativos al mantenimiento y la mejora de la calidad genética de los animales en el marco de programas de cría de ganado. Con este fin, el prestatario realiza pruebas y recoge y analiza los datos obtenidos. En contrapartida, recibe unos honorarios en función del mercado, compuestos por la ayuda y por la parte de los costes soportados por el productor. Los gastos relativos a los controles de rutina de la calidad de la leche están excluidos de la ayuda.

Las medidas se basan en el artículo 15 (asistencia técnica/participación en exposiciones y ferias) y en el artículo 16 (apoyo al sector ganadero).

**Sector o sectores beneficiarios:** Agricultura (cría de bovinos, porcinos, ovinos, caprinos y equinos)

**Nombre y dirección del organismo que concede la ayuda:**

Sächsisches Landesamt für Umwelt, Landwirtschaft und Geologie  
Referat 33 „Förderung“  
Postfach 80 01 32  
01101 Dresden  
DEUTSCHLAND

**Dirección web:**

<http://www.smul.sachsen.de> > Foerderung > Foerderrichtlinien > Besondere Aufgaben

<http://www.smul.sachsen.de/foerderung/374.htm>

**Otros datos:**

Sächsisches Staatsministerium für Umwelt und Landwirtschaft  
Referat 35 „Tierische Erzeugnisse“  
Postanschrift: 01076 Dresden  
DEUTSCHLAND

Tel. +49 351564-2350

**Ayuda n°:** SA. 32108 (2010/XA)

**Estado miembro:** Bélgica.

**Región:** Vlaanderen.

**Denominación del régimen de ayudas o nombre de la empresa que recibe la ayuda individual:** Biologische bedrijfsnetwerken 2011.

**Base jurídica:** Subsidiebesluit voor het project Biologische bedrijfsnetwerken 2011 van Bioforum vzw.

**Gasto anual previsto en virtud del régimen o cuantía global de la ayuda individual concedida a la empresa beneficiaria:** 109000 EUR.

**Intensidad máxima de la ayuda:** La intensidad máxima de la ayuda es del 100 % de los costes probados del proyecto de ayuda presentado. Los gastos generales no pueden optar a la ayuda.

**Fecha de ejecución:** La ayuda no se concederá hasta que el ministro haya firmado la decisión de subvención correspondiente y se hayan asignado los créditos presupuestarios. Se aplicará el principio de *statu quo*.

**Duración del régimen o de la ayuda individual:** La ayuda se concederá para el año 2011 (del 1 de enero de 2011 al 31 de diciembre de 2011 incluido).

**Objetivo de la ayuda:**

El objetivo de la ayuda es establecer un intercambio de conocimientos interactivo óptimo entre los empresarios y promover las relaciones entre las redes de empresas, la investigación sobre el terreno, la información y la investigación en general. Una interacción dinámica entre los diferentes participantes en el círculo de conocimientos es fundamental para un desarrollo óptimo de conocimientos, que contribuirá a la innovación y la mejora de las técnicas en el sector de la agricultura ecológica. En el período 2009-2010, se iniciaron en Flandes las «Bio-bedrijfsnetwerken» (redes de empresas ecológicas) en cuatro sectores de la agricultura y de la horticultura ecológicas: producción lechera, cría de caprinos, pequeña producción frutícola y cultivos hortícolas en campo abierto.

Estas redes de empresas ecológicas seguirán beneficiándose de la ayuda en 2011 y se esbozará una estrategia plurianual para permitir a estas redes adquirir una autonomía de funcionamiento.

Los objetivos específicos de la ayuda son los siguientes:

- continuar las reuniones de grupos de redes,
- asociar a los investigadores/prestarios de información a las redes de empresas,
- transferencia de métodos,
- prospección de nuevos sectores (frutos de pepita, producción de carne de vacuno, aves de corral).

La medida se inscribe en el ámbito del artículo 15 del Reglamento (CE) nº 1857/2006 relativo a las ayudas de asistencia técnica a las explotaciones agrícolas. La ayuda puede cubrir el 100 % de los costes siguientes:

Artículo 15, apartado 2, letra c): costes de servicios de asesoría prestados por terceros;

Artículo 15, apartado 2, letra d): costes de organización de foros de intercambio de conocimientos entre empresas, así como celebración de concursos, exhibiciones y ferias, y participación en esos eventos, y cubrirá los siguientes gastos:

- i) derechos de participación,
- ii) gastos de viaje,
- iii) costes de las publicaciones,
- iv) alquiler de los locales de exposición,
- v) premios simbólicos concedidos en los concursos, por un valor máximo de 250 EUR por premio y ganador.

Artículo 15, apartado 2, letra e), inciso ii): costes relativos a información factual sobre sistemas de calidad abiertos a los productos de otros países, sobre productos genéricos y sobre

los beneficios nutricionales de los productos genéricos y las recomendaciones de uso de los mismos.

Artículo 15, apartado 2, letra f): costes e publicaciones como catálogos o sitios web que presenten información factual sobre los productores de una región determinada o de un producto determinado, siempre que la información y su presentación sean de carácter neutro y que todos los productores interesados tengan las mismas posibilidades de estar representados en la publicación. La ayuda solo se concederá para actividades o material informativo que no haga mención del origen del producto.

El proyecto no prevé la concesión de ayudas con fines publicitarios.

La ayuda deberá ajustarse a las disposiciones de todos los apartados del artículo 15.

**Sector o sectores beneficiarios:**

Agricultura ecológica.

La ayuda solo se concederá a las pequeñas y medianas empresas.

**Nombre y dirección del organismo que concede la ayuda:**

Departement Landbouw en Visserij  
Afdeling Duurzame Landbouwontwikkeling  
Koning Albert II-laan 35, bus 40  
1030 Bruxelles/Brussel  
BELGIQUE/BELGIË

**Dirección web:**

<http://lv.vlaanderen.be/nlapps/docs/default.asp?id=1914>

**Otros datos:** —

**Ayuda nº:** SA.32132 (2010/XA)

**Estado miembro:** República Federal de Alemania

**Región:** Todos los Estados federados en su condición de organismos que conceden la ayuda

**Denominación del régimen de ayudas o nombre de la empresa que recibe la ayuda individual:** Rahmenplan der Gemeinschaftsaufgabe „Verbesserung der Agrarstruktur und des Küstenschutzes“ (GAK)

**Base jurídica:** Rahmenplan der Gemeinschaftsaufgabe „Verbesserung der Agrarstruktur und des Küstenschutzes“

**Gasto anual previsto en virtud del régimen o cuantía global de la ayuda individual concedida a la empresa beneficiaria:** Aproximadamente 3 millones EUR

**Intensidad máxima de la ayuda:** Hasta un 80 %, con un importe máximo de 1 500 EUR

**Fecha de ejecución:** 1 de enero de 2011

**Duración del régimen o de la ayuda individual:** 31 de diciembre de 2013

**Objetivo de la ayuda:** La ayuda servirá para que las explotaciones obtengan asesoramiento individual sobre la utilización de sistemas de documentación, complementario del asesoramiento de rutina. El objetivo es ayudar a los agricultores a cumplir las reglas de una agricultura moderna, centrada en la obtención de productos de calidad, y, en particular, los requisitos contemplados en los artículos 5 y 6 y en los anexos II y III del Reglamento (CE) n.º 73/2009 (condicionalidad). El asesoramiento correrá a cargo de entidades públicas y privadas de asesoramiento autorizadas por el Estado federado. El asesoramiento dado a cada explotación se basará en los datos proporcionados por los sistemas de documentación. En principio, la medida está abierta a todos los beneficiarios de ayudas y reviste la forma de subvención a las entidades de asesoramiento.

**Sector o sectores beneficiarios:** Todos los sectores agrícolas

**Nombre y dirección del organismo que concede la ayuda:**

La ayuda será concedida por las autoridades competentes de los Estados federados.

Datos de los organismos que conceden las ayudas:

1. Ministerium für Ländlichen Raum, Ernährung und Verbraucherschutz des Landes Baden-Württemberg  
Postfach 10 34 44  
70029 Stuttgart  
DEUTSCHLAND  
  
Tel. +49 7111260  
Fax +49 7111262255
2. Bayerisches Staatsministerium für Ernährung, Landwirtschaft und Forsten  
Postfach 22 00 12  
80535 München  
DEUTSCHLAND  
  
Tel. +49 8921820  
Fax +49 8921822677
3. Senatsverwaltung für Gesundheit, Umwelt und Verbraucherschutz des Landes Berlin  
Oranienstr. 106  
10969 Berlin  
DEUTSCHLAND  
  
Tel. +49 309028-0  
Fax +49 309028-2051
4. Ministerium für Infrastruktur und Landwirtschaft des Landes Brandenburg  
Postfach 60 11 61  
14411 Potsdam  
DEUTSCHLAND  
  
Tel. +49 331866-0  
Fax +49 331866-8368
5. Senator für Wirtschaft und Häfen der Freien und Hansestadt Bremen  
Referat 11  
Postfach 10 15 29  
28015 Bremen  
DEUTSCHLAND  
  
Tel. +49 421361-0 / 4213618502  
Fax +49 4213618283
6. Freie und Hansestadt Hamburg Behörde für Wirtschaft und Arbeit — Landwirtschaft und Forsten  
Postfach 11 21 09  
20421 Hamburg  
DEUTSCHLAND  
  
Tel. +49 4042841-0  
Fax +49 4042841-3201
7. Hessisches Ministerium für Umwelt, Energie, Landwirtschaft und Verbraucherschutz  
Postfach 31 09  
65021 Wiesbaden  
DEUTSCHLAND  
  
Bereich Forsten und Naturschutz:  
Tel. +49 611815-0  
Fax +49 611815-1972  
  
Bereich Verbraucherschutz, Tierschutz, Veterinärwesen:  
Tel. +49 611815-0  
Fax +49 611815-1941
8. Ministerium für Landwirtschaft, Umwelt und Verbraucherschutz des Landes Mecklenburg-Vorpommern  
19048 Schwerin  
DEUTSCHLAND  
  
Tel. +49 38558 80  
Fax +49 3855886024 / 3855886025
9. Niedersächsisches Ministerium für Ernährung, Landwirtschaft, Verbraucherschutz und Landesentwicklung  
Postfach 2 43  
30002 Hannover  
DEUTSCHLAND  
  
Tel. +49 5111200  
Fax +49 5111202385
10. Ministerium für Klimaschutz, Umwelt, Landwirtschaft, Natur- und Verbraucherschutz des Landes Nordrhein-Westfalen  
40190 Düsseldorf  
DEUTSCHLAND  
  
Tel. +49 2114566-0  
Fax +49 2114566-388
11. Ministerium für Wirtschaft, Verkehr, Landwirtschaft und Weinbau des Landes Rheinland-Pfalz  
Postfach 32 69  
55022 Mainz  
DEUTSCHLAND  
  
Tel. +49 6131160  
Fax +49 6131162100

12. Ministerium für Wirtschaft und Wissenschaft des Saarlandes  
Abteilung F Landwirtschaft  
Franz-Josef-Röder-Str. 17  
66119 Saarbrücken  
DEUTSCHLAND

Tel. +49 681501-00  
Fax +49 681501-4521

13. Sächsisches Staatsministerium für Umwelt und Landwirtschaft  
Postfach 10 05 10  
01076 Dresden  
DEUTSCHLAND

Tel. +49 3515640  
Fax +49 3515642209

14. Ministerium für Landwirtschaft und Umwelt des Landes  
Sachsen-Anhalt  
Postfach 37 62  
39012 Magdeburg  
DEUTSCHLAND

Tel. +49 39156701  
Fax +49 3915671727

15. Ministerium für Landwirtschaft, Umwelt und ländliche  
Räume des Landes Schleswig-Holstein  
Postfach 71 51  
24171 Kiel  
DEUTSCHLAND

Tel. +49 431988-0  
Fax +49 431988-7239

16. Thüringer Ministerium für Landwirtschaft, Forsten, Umwelt  
und Naturschutz  
Postfach 90 03 65  
99106 Erfurt  
DEUTSCHLAND

Tel. +49 361379-00  
Fax +49 3613799-950

**Dirección web:**

<http://www.bmelv.de/GAK2011-EMS>

**Otros datos:** —

**Ayuda n.º:** SA.32133 (2010/XA)

**Estado miembro:** República Federal de Alemania

**Región:** Todos los Estados federados en su condición de organismos que conceden la ayuda

**Denominación del régimen de ayudas o nombre de la empresa que recibe la ayuda individual:** Rahmenplan der Gemeinschaftsaufgabe „Verbesserung der Agrarstruktur und des Küstenschutzes“ (GAK)

**Base jurídica:** Rahmenplan der Gemeinschaftsaufgabe „Verbesserung der Agrarstruktur und des Küstenschutzes“

**Gasto anual previsto en virtud del régimen o cuantía global de la ayuda individual concedida a la empresa beneficiaria:** Aproximadamente 175 millones EUR

**Intensidad máxima de la ayuda:** Como máximo 40 %, con un límite de 400 000 EUR por período de tres campañas consecutivas

**Fecha de ejecución:** 1 de enero de 2011.

**Duración del régimen o de la ayuda individual:** Hasta el 31 de diciembre de 2013.

**Objetivo de la ayuda:**

La ayuda se destina a fomentar inversiones en las explotaciones agrícolas dedicadas a la producción primaria de productos agrícolas, en aras de una agricultura competitiva, sostenible, respetuosa con el medio ambiente y multifuncional y que tenga debidamente en cuenta el bienestar animal. Han de tenerse en cuenta los intereses de los consumidores, el desarrollo territorial de las zonas rurales y la protección de la biodiversidad, además de la mejora de las condiciones de vida, trabajo y producción.

La medida está basada en el artículo 4 (inversiones en explotaciones agrícolas).

**Sector o sectores beneficiarios:** Todos los sectores agrícolas

**Nombre y dirección del organismo que concede la ayuda:**

La ayuda será concedida por las autoridades competentes de los Estados federados

Datos de los organismos que conceden las ayudas:

1. Ministerium für Ländlichen Raum, Ernährung und Verbraucherschutz des Landes Baden-Württemberg  
Postfach 10 34 44  
70029 Stuttgart  
DEUTSCHLAND  
Tel. +49 7111260  
Fax +49 7111262255
2. Bayerisches Staatsministerium für Ernährung, Landwirtschaft und Forsten  
Postfach 22 00 12  
80535 München  
DEUTSCHLAND  
Tel. +49 8921820  
Fax +49 8921822677
3. Senatsverwaltung für Gesundheit, Umwelt und Verbraucherschutz des Landes Berlin  
Oranienstr. 106  
10969 Berlin  
DEUTSCHLAND  
Tel. +49 309028-0  
Fax +49 309028-2051

4. Ministerium für Infrastruktur und Landwirtschaft des Landes Brandenburg  
Postfach 60 11 61  
14411 Potsdam  
DEUTSCHLAND  
Tel. +49 331866-0  
Fax +49 331866-8368
5. Senator für Wirtschaft und Häfen der Freien und Hansestadt Bremen  
Referat 11  
Postfach 10 15 29  
28015 Bremen  
DEUTSCHLAND  
Tel. +49 421361-0 / 4213618502  
Fax +49 4213618283
6. Freie und Hansestadt Hamburg Behörde für Wirtschaft und Arbeit — Landwirtschaft und Forsten  
Postfach 11 21 09  
20421 Hamburg  
DEUTSCHLAND  
Tel. +49 4042841-0  
Fax +49 4042841-3201
7. Hessisches Ministerium für Umwelt, Energie, Landwirtschaft und Verbraucherschutz  
Postfach 31 09  
65021 Wiesbaden  
DEUTSCHLAND  
Bereich Forsten und Naturschutz:  
Tel. +49 611815-0  
Fax +49 611815-1972  
Bereich Verbraucherschutz, Tierschutz, Veterinärwesen:  
Tel. +49 611815-0  
Fax +49 611815-1941
8. Ministerium für Landwirtschaft, Umwelt und Verbraucherschutz des Landes Mecklenburg-Vorpommern  
19048 Schwerin  
DEUTSCHLAND  
Tel. +49 3855880  
Fax +49 3855886024 / 3855886025
9. Niedersächsisches Ministerium für Ernährung, Landwirtschaft, Verbraucherschutz und Landesentwicklung  
Postfach 2 43  
30002 Hannover  
DEUTSCHLAND  
Tel. +49 5111200  
Fax +49 5111202385
10. Ministerium für Klimaschutz, Umwelt, Landwirtschaft, Natur- und Verbraucherschutz des Landes Nordrhein-Westfalen  
40190 Düsseldorf  
DEUTSCHLAND  
Tel. +49 2114566-0  
Fax +49 2114566-388
11. Ministerium für Wirtschaft, Verkehr, Landwirtschaft und Weinbau des Landes Rheinland-Pfalz  
Postfach 32 69  
55022 Mainz  
DEUTSCHLAND  
Tel. +49 6131160  
Fax +49 6131162100
12. Ministerium für Wirtschaft und Wissenschaft des Saarlandes  
Abteilung F Landwirtschaft  
Franz-Josef-Röder-Str. 17  
66119 Saarbrücken  
DEUTSCHLAND  
Tel. +49 681501-00  
Fax +49 681501-4521
13. Sächsisches Staatsministerium für Umwelt und Landwirtschaft  
Postfach 10 05 10  
01076 Dresden  
DEUTSCHLAND  
Tel. +49 3515640  
Fax +49 3515642209
14. Ministerium für Landwirtschaft und Umwelt des Landes Sachsen-Anhalt  
Postfach 37 62  
39012 Magdeburg  
DEUTSCHLAND  
Tel. +49 39156701  
Fax +49 3915671727
15. Ministerium für Landwirtschaft, Umwelt und ländliche Räume des Landes Schleswig-Holstein  
Postfach 71 51  
24171 Kiel  
DEUTSCHLAND  
Tel. +49 431988-0  
Fax +49 431988-7239
16. Thüringer Ministerium für Landwirtschaft, Forsten, Umwelt und Naturschutz  
Postfach 90 03 65  
99106 Erfurt  
DEUTSCHLAND  
Tel. +49 361379-00  
Fax +49 3613799-950

**Dirección web:**

<http://www.bmelv.de/GAK2011-AFP>

**Otros datos:** —

**Ayuda n°:** SA.32267 (2011/XA)

**Estado miembro:** España

**Región:** Salamanca

**Denominación del régimen de ayudas o nombre de la empresa que recibe la ayuda individual:** Sistemas de control lechero 2011

**Base jurídica:** Proyecto de bases reguladoras de la convocatoria de subvenciones dirigidas a asociaciones y cooperativas de ganaderos para la financiación de sistemas de control lechero, anualidad 2011.

**Gasto anual previsto en virtud del régimen o cuantía global de la ayuda individual concedida a la empresa beneficiaria:** Importe global anual del presupuesto planificado con arreglo al régimen: 0,02 EUR (en millones)

**Intensidad máxima de la ayuda:** 50,00 %

**Fecha de ejecución:** —

**Duración del régimen o de la ayuda individual:** 22 de enero de 2011-31 de diciembre de 2011

**Objetivo de la ayuda:** Sector ganadero [Artículo 16 del Reglamento (CE) n° 1857/2006]

**Sector o sectores beneficiarios:** Explotación de ganado ovino y caprino, Explotación de ganado bovino para la producción de leche

**Nombre y dirección del organismo que concede la ayuda:**

Excma. Diputación Provincial de Salamanca  
C/ Felipe Espino, 1  
37002 Salamanca  
ESPAÑA

**Dirección web:**

<http://www.lasalina.es/areas/eh/ProyConvocatorias/2011/ControlLechero.pdf>

**Otros datos:** —